

財團法人天主教臺南市私立蘆葦啟智中心 函

地 址：臺南市新市區中正路 169-1 號
承 辦 人：陳儀穗
電 話：06-589-0260#332
傳 真：06-599-9249
電子信箱：luway068@gmail.com

708201 臺南市永華路二段 6 號 7 樓

受文者：臺南市政府教育局

發文日期：中華民國 113 年 3 月 05 日

發文字號：葦字第 113068 號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：普通

附件：如文

主旨：檢送臺南市政府社會局委託辦理「113 年易讀易懂專業人力培訓試辦計畫」之易讀編制執行者訓練課程、品管支持者訓練課程、易讀品管員培訓活動報名簡章各乙份，敬請惠允公告周知及轉知轄內單位踴躍報名參加，請查照。

說明：相關活動訊息及申請表已刊登於本中心官網及 FB 粉絲頁，本案聯絡人：陳儀穗社工，連絡電話：06-5890260 轉分機 332，歡迎來電洽詢。

正本：臺南市政府教育局

副本：本中心查存

主任李之琳

教育局 113/03/08



1130349122

113年易讀易懂專業人力培訓試辦計畫

易讀編制執行者訓練課程



活動宗旨

◆本計畫將培力第一線工作人員建構易讀資訊編制專業知能，將複雜的內容或艱深難懂的文字，轉譯成容易理解和閱讀的文本，進而成為各服務體系中之種子人員，促進臺南市障礙者資訊平權及各項參與。

✓ 參與對象

社政、勞政、衛政、教育等直接服務人員，或對該議題有興趣者，限額30人

✓ 課程日期

4/16(二)、4/23(二)、4/30(二)
5/07(二)、5/14(二)、5/21(二)
上午9點半-下午4點半

✓ 課程地點

臺南市立圖書館新總館4樓
多功能室
(臺南市永康區康橋大道255號)

✓ 線上報名



報名期限：即日起至3/29止

活動洽詢：06-5890260#332陳儀穗社工

指導
單位



主辦
單位



財團法人天主教臺南市私立
蘆葦啟智中心
LUWAY OPPORTUNITY CENTER

合辦
單位



臺南市立圖書館
TAI NAN PUBLIC LIBRARY

Apply now!



113 年易讀易懂專業人力培訓試辦計畫

-易讀編制執行者訓練課程 報名簡章-

心智障礙者因資訊的不易讀，影響自我決策及社會參與機會，易讀資訊則是將複雜的內容或艱深難懂的文字，轉譯成容易理解和閱讀的文本，使障礙者可有效獲取各項資訊。


一、計畫目的

培力第一線工作人員建構編易讀資訊編制專業知能，進而成為各服務體系中之種子人員，促進本市障礙者資訊平權及各項參與。

二、辦理單位

(一) 指導單位：臺南市政府社會局

(二) 主辦單位：財團法人天主教臺南市私立蘆葦啟智中心

(三) 合辦單位：臺南市立圖書館  臺南市立圖書館
TAINAN PUBLIC LIBRARY

三、辦理內容

(一) 參與對象：社政、勞政、衛政、教育等直接服務人員，或對該議題有興趣者，限額 30 人。

(二) 課程日期：113/4/16(二)、4/23(二)、4/30(二)、5/07(二)、5/14(二)、5/21(二)

(三) 課程時間：上午 9 點半-下午 4 點半

(四) 課程地點：臺南市立圖書館新總館 4 樓多功能室 (台南市永康區康橋大道 255 號)

(五) 報名期限：即日起至 113 年 3 月 29 日(五)截止

(六) 教學方式：課程講授、實際操作

四、注意事項：

(一) 課程事宜：

1. 該課程將進行分組討論及實務操作，敬請自備筆記型電腦。
2. 分組名單及注意事項，將以 Email 通知。
3. 參加者六場次需**全程參訓**。
4. 產出成果以有意願參與成果發表單位優先錄取。

(二) 其他

1. 為確保圖書館環境品質，除開水/礦泉水外，多功能室空間禁止飲食。
2. 本研習午餐請自理。
3. 為尊重講師，請準時入場。
4. 研習課程須全程參與，時數核發以簽到(退)表為主，若經工作人員發現代為簽名或無故離席缺課者，恕不核發研習時數。

(三) 法定告知事項：本中心向您取得之個人資料包含：姓名、單位名稱、職務名稱、身份證字號、聯絡電話、電子信箱，其蒐集、處理及利用您個人資料之目的為：課後進行受訓時數登錄專業人員系統、活動連繫、活動等使用，本中心將遵守「個人資料保護法」之規定，妥善保護您的個人資料。

五、課程時間、流程表

場次	日期	時間	課程內容
一	4/16 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 易讀易懂概念介紹 2. 如何做？四種格式實例分享（網站/書籍/語音/影片） 3. 歐盟通用易讀格式案例
二	4/23 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 認識心智、視、聽障別&資訊平權的需求 2. 易讀版最高等級-給所有人的資訊 3. 針對障礙者不同能力，品管上製作流程及原則 4. 業界合作技巧
三	4/30 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 認識易讀編譯原則 2. 語音版的編譯實作
四	5/07 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	圖文版的編譯實作
五	5/14 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 第1次品質管理：轉譯後的資訊和心智障礙者進行討論和確認 2. 編譯實作
六	5/21 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 第2次品質管理：將完成排版的資訊再次和心智障礙者進行討論 2. 編譯實作 3. 成品回饋
講師 李英琪老師	<p>現職 台北市身心障礙者權益保障推動工作小組/委員 勞動部促進身心障礙者訓練與就業推動小組/委員 高屏澎東區身心障礙者職業重建服務資源中心/顧問 衛福部身心障礙者權利公約 CRPD 種子師資培訓/講師</p> <p>經歷 法國 La Boisnière 心智障礙機構/服務研發暨住民轉出計畫主持人(含易讀易懂措施、性教育營及社區化之推動) 台北市政府勞工局/身障就業資源中心視障就業促進組執行長、督導、推展員 愛盲基金會/研考室主任、台北市立療養院/社區復健專員、就業服務員、 台大醫院精神科胡海國實驗室/研究助理 劉氏兒童發展基金會/學習障礙、過動兒、自閉兒之學習能力、感統訓練兼任老師</p> <p>學歷 法國國立 TOURS 大學社會學暨人類學所/公共政策評估專業碩士</p>		

六、報名資訊(以下兩種報名方式擇一即可)

(一) 填寫報名表

113 年易讀易懂專業人力培訓試辦計畫- 易讀編制執行者訓練課程 報名表			
單位名稱	姓名	職務名稱	身分證字號 (研習證明用)
連絡電話	電子信箱		
近兩年是否參加過相關 易讀課程/講座/工作坊 (若勾選「是」,請說明)	<input type="checkbox"/> 是： _____ <input type="checkbox"/> 否		
想想看～ 欲製作易讀格式的題材 (擬於會前供講者參考)			
參訓動機與期待 (建請具體說明,擬於會前供 講者參考)			
備註	1. 填妥報名表後以 E-mail 或傳真方式報名,並於報名後 來電確認。 2. 報名期限:即日起至 113 年 3 月 29 日(五)止 3. 聯絡人:陳儀穗社工 連絡電話:06-5890260#332 傳真電話:06-5999249 電子信箱:luway068@gmail.com		

(二) 線上報名:請掃描 QR CODE



易讀編制執行者訓練

113年易讀專業人力培訓試辦計畫

- 易讀品管支持者訓練 -



計畫目的

心智障礙者在資訊輸入與輸出的過程，支持者必須了解如何將資訊完整地傳達給心智障礙者。然而支持者該如何與心智障礙者一起參與易讀討論？如何協助轉譯易讀文件？～該工作坊將帶領大家一起學習～

課程日期及內容

- 1.6/04 障礙者特質介紹與互動
- 2.6/11 認識身心障礙者權利公約(CRPD)
從助人者到支持者
- 3.6/18 建構成員對於易讀易懂品管工作的概念
- 4.6/25 認識易讀易懂、製作語音版易讀
- 5.7/02 修正語音版易讀、用圖文方式思考，幫助其與不同障別者溝通
- 6.7/09 (1)如何將個別化服務計畫
(ISP)轉換成身心障礙者權利公約(CRPD)服務模式
(2)如何進行個別化服務計畫
(ISP)會議，以充份實踐
CRPD-有關我的事，就要有我的參與！

活動資訊

- 參與對象：社政、勞政、衛政、教育等直接服務人員，或對該議題有興趣者，限額30人
- 課程時間：上午9點半-下午4點半
- 課程地點：臺南市立圖書館新總館4樓多功能室（臺南市永康區康橋大道255號）

線上報名



即日起
至113年4月15日(一)截止

小提醒

- 1.該課程將進行分組討論及實務操作，敬請自備筆記型電腦。
- 2.參加者六場次需全程參訓。
- 3.本研習午餐請自理。

活動洽詢：06-5890260#332 陳儀穗社工

指導單位：



主辦單位：



財團法人天主教臺南市私立
蘆葦啟智中心
LUWAY OPPORTUNITY CENTER

合辦單位：



臺南市立圖書館
TAINAN PUBLIC LIBRARY



113 年易讀專業人力培訓試辦計畫

-品管支持者訓練課程 報名簡章-

心智障礙者在資訊輸入與輸出的過程裡，支持者都是易讀資訊使用過程當中重要的角色，其必須了解如何將資訊完整地傳達給心智障礙者。然而支持者該如何與心智障礙者一起參與易讀討論？如何協助轉譯易讀文件？～該工作坊將帶領大家一起學習～

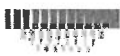
一、計畫目的

藉由本計畫，建置第一線工作人員對身心障礙者的特質與需求之認識，以支持身心障礙者參與易讀資訊製作的各項作業。

二、辦理單位

(一) 指導單位：臺南市政府社會局

(二) 主辦單位：財團法人天主教臺南市私立蘆葦啟智中心

(三) 合辦單位：臺南市立圖書館  臺南市立圖書館
TAINAN PUBLIC LIBRARY

三、辦理內容

(一) 參與對象：社政、勞政、衛政、教育等直接服務人員，或對該議題有興趣者，限額 30 人。

(二) 課程日期：113/6/04(二)、6/11(二)、6/18(二)、6/25(二)、7/02(二)、7/09(二)

(三) 課程時間：上午 9 點半-下午 4 點半

(四) 課程地點：臺南市立圖書館新總館 4 樓多功能室（臺南市永康區康橋大道 255 號）

(五) 報名方式：即日起至 113 年 4 月 15 日(一)截止

(六) 教學方式：課程講授、實際操作

四、注意事項：

(一) 課程事宜：

1. 該課程將進行分組討論及實務操作，敬請自備筆記型電腦。

2. 參加者六場次需**全程參訓**。

(二) 其他

1. 為確保圖書館環境品質，除開水/礦泉水外，多功能室空間禁止飲食。

2. 本研習午餐請自理。

3. 為尊重講師，請準時入場。

4. 研習課程須全程參與，時數核發以簽到（退）表為主，若經工作人員發現代為簽名或無故離席缺課者，恕不核發研習時數。

(三) 法定告知事項：本中心向您取得之個人資料包含：姓名、單位名稱、職務名稱、身份證字號、聯絡電話、電子信箱，其蒐集、處理及利用您個人資料之目的為：課後進行受訓時數登錄專業人員系統、活動連繫、活動等使用，本會將遵守「個人資料保護法」之規定，妥善保護您的個人資訊。

五、課程時間、流程表

場次	日期	時間	課程內容
一	6/04 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	障礙者特質介紹與互動
二	6/11 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	認識身心障礙者權利公約 (CRPD) -從助人者到支持者
三	6/18 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	建構成員對於易讀易懂品管工作的概念
四	6/25 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 認識易讀易懂 2. 製作語音版易讀
五	7/02 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 修正語音版易讀 2. 用圖文方式思考，幫助其與不同障別者溝通
六	7/09 (二)	09:00-09:30	報到
		09:30-16:30	1. 如何將個別化服務計畫 (ISP) 轉換成身心障礙者權利公約 (CRPD) 服務模式 2. 如何進行個別化服務計畫 (ISP) 會議，以充份實踐 CRPD-有關我的事，就要有我的參與！
<p>講師 李英琪老師</p>		<p>現職 台北市身心障礙者權益保障推動工作小組/委員 勞動部促進身心障礙者訓練與就業推動小組/委員 高屏澎東區身心障礙者職業重建服務資源中心/顧問 衛福部身心障礙者權利公約 CRPD 種子師資培訓/講師</p> <p>經歷 法國 La Boisnière 心智障礙機構/服務研發暨住民轉出計畫主持人(含易讀易懂措施、性教育營及社區化之推動) 愛盲基金會/研考室主任 台北市政府勞工局/身障就業資源中心視障就業促進組執行長、督導、推展員 台北市立療養院/社區復健專員、就業服務員 台大醫院精神科胡海國實驗室/研究助理 劉氏兒童發展基金會/學習障礙、過動兒、自閉兒之學習能力、感統訓練兼任老師</p> <p>學歷 法國國立 TOURS 大學社會學暨人類學所/公共政策評估專業碩士</p>	

六、報名資訊(以下兩種報名方式擇一即可)

(一) 填寫報名表

113 年易讀專業人力培訓試辦計畫			
品管支持者訓練課程 報名表			
單位名稱	工作人員姓名	職稱	身分證字號 (研習證明用)
連絡電話	電子信箱		
近兩年是否參加過相關 易讀課程/講座/工作坊 (若有,請說明)	<input type="checkbox"/> 是 : _____ <input type="checkbox"/> 否		
參與動機與期望			
備註	1. 填妥報名表後以 E-mail 或傳真方式報名,並於報名後來電 確認。 2. 報名日期:即日起至 113 年 4 月 15 日(一)截止 3. 聯絡人:陳儀穗社工 連絡電話:06-5890260#332 傳真電話:06-5999249 電子信箱:luway068@gmail.com		

(二) 線上報名:請掃描 QR CODE





天主教蘆葦啟智中心

易讀品管員培訓活動



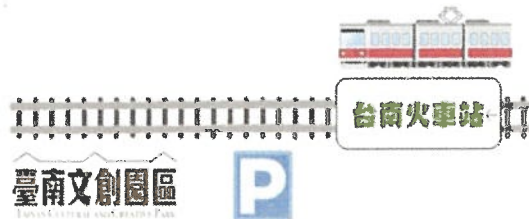
上課的日期：113年4月到5月的星期一



上課的時間：下午1點半到4點半



上課的地方：臺南文創產業園區
(臺南市北門路二段16號)



參加要多少錢：不用錢



我要去那裡：學習檢查資料



活動日期與主題：

4月15日-說自己的決定

4月22日-這樣說我才懂

4月29日-品管員的工作

5月06日-我是品管員

5月13日-我會給意見

5月20日-線上你和我、成品分享



報名方式：06-5890260 陳儀穗社工

傳真號碼：06-5999249



天主教蘆葦啟智中心

易讀品管員培訓活動 報名表



我的名字：_____



我的生日：_____年_____月_____日

中華民國身心障礙證明		
身分證統一編號	A123456789	
姓名	郝喬治	〔有效期限〕 年 月 日
出生日期	68年1月1日	
戶籍地址	台北市中山區郝大路1號	
聯絡人	曾瑪莉	關係 配偶
鑑定日期	106年7月1日	最新鑑定日期 108年7月1日
障礙等級	重度	

我的障礙類別：_____



要有第一類/智能障礙證明、
自閉症證明才能報名



每一次都要來參加才可以報名

